

La Petite Tunisie

Le Petit Tunisien

SOCIALE

La Tunisie Socialiste

Inscriptions 1^{re} page 5 fr. la ligne; 2^e page : 3 fr. la ligne
bonnements et annonces payables d'avance

Rédacteur en chef: Emile LACROIX

Abonnement Tunisie-Constantine : 10 fr. par an.
France 12 — Etranger 18 fr. par an.

Notre budget de 1930 dépasse le demi-milliard !

Pour la France ce n'est pas grand-chose, mais pour la Tunisie, petit pays pauvre, c'est une lourde charge.

Et la presse a beau s'élever contre les impôts nouveaux, crier, tempêter, c'est comme si elle chantait ou clamait dans le désert qui nous touche.

Avant la session, nos délégués au Grand Conseil écoutent, volontiers, ou font semblant d'écouter, les doléances du public, bien décidés à repousser toutes charges nouvelles pour le contribuable qui peine, sue et trime pour joindre les deux bouts et puis, la session finie, on apprend avec stupeur que sur les 75 millions demandés c'est tout juste s'ils en ont rabattu six, et encore après des palabres à n'en plus finir en chambre close.

Et il en est toujours ainsi, sauf l'année dernière, où les Grands Conseillers, on se demande pourquoi, n'ont pas marché comme d'habitude.

Mais cette année il y avait des rajustements pour mettre les salaires des fonctionnaires en harmonie avec ceux de la Métropole, où les impôts sont quatre ou cinq fois plus élevés qu'ici, aussi voulait-on nous coller la taxe graduée pour reprendre d'une main ce que l'autre avait donné.

Où, mais, voilà, comme il n'y a pas que des fonctionnaires sur ce sol, qui fut béni autrefois, et ne l'est plus aujourd'hui, c'est tout le monde qui aurait dû cracher au bassin... même les Grands Conseillers.

Et cela ils ne l'ont pas voulu.

Rendons grâce aux dieux et remercions-les tout de même d'avoir su résister, c'est autant de gagné, mais l'année prochaine pour sûr nous n'y couperons pas, c'est peut-être pour cela que l'honorable directeur général des finances nous quitte, alors qu'il pouvait rester deux ans encore en fonctions.

Notre budget qui dépasse de 77 millions celui de l'an dernier, dépassera l'an prochain celui-ci de 75 autres millions, et ainsi de suite.

Et alors, tout le monde s'empresse de fuir un pays où l'on parle de développer ceci ou cela pour nous imposer davantage.

Où est-il le temps heureux où la Tunisie n'avait qu'un modeste budget de 30 millions.

Et tout le monde était heureux, tandis qu'aujourd'hui... demandez plutôt à mon voisin qui a six bouches à nourrir, vous entendrez sa réponse que je ne rapporterai pas, car elle sonne le glas du protectorat dans un avenir plus ou moins lointain...

« Et les fourriers de notre départ ce sont, dit-il, les Grands Conseillers, qui n'auront pas su résister aux gouvernements toujours enclins à surcharger d'impôts les pauvres diables de contribuables taillables et corvéables à merci, parce que, disait feu le très regretté de Carnières, eux ne sont que des oiseaux de passage, tandis que nous, nous restons ici et nous mourrons sur la glèbe. »

Nous n'allons pas aussi loin que notre compatriote, mais tout de même on pourrait arrêter le robinet des dépenses et si nous avons trop de fonctionnaires en réduisant le nombre conformément aux décisions de la Commission Tirman, dont on ne tient aucun compte.

Et voilà d'où nous vient tout le mal.
J. S. P.

L'affaire des 5 tribus et les autres

On ignore généralement à Tunis ce qui se passe dans l'intérieur et, puis il faut bien l'avouer, les histoires du bled n'intéressent pas énormément les gens de la capitale.

Voyez l'affaire Mator qui est le pendant de celle de Tabia-el-Oubira.

Qui s'en occupe ? personne.
A Sfax, il y a une affaire des 5 tribus et à côté celle de Mohamed Sellami, qui se débat pour la possession d'un héritage qu'une famille, très riche, a accepté avec la complicité de forbans soudoyés par elle.

Sellami, avant la guerre, a remis un paquet de titres qu'on ne retrouve plus au receveur des domaines de l'époque.

Celui-ci est-il mort pendant les hostilités ou vit-il toujours.

Dans le premier cas, il n'y a rien à faire, mais s'il vit, pourquoi ne pas chercher à savoir sa résidence et lui demander ce qu'il a fait des titres qui auraient dû rester à son bureau.

Son témoignage suffirait pour établir le bien-fondé des droits de Sellami qui paraissent incontestables puisque la propriété porte son nom.

En tout cas, s'il y avait doute, il ne peut y en avoir sur les possesseurs actuels qui devraient être chassés des terres qu'ils occupent en vertu d'outikas suspectes pour rester parlementaire.

Une Commission des terres sialines procède actuellement à une enquête; nous comptons fermement qu'elle s'attachera à recueillir tous les éléments sérieux pour dicter sa conduite et rendre à chacun ce qui lui est dû, et aux usurpateurs leur renvoi devant les tribunaux compétents puisqu'aussi bien la prescription n'existe pas en Tunisie pour les indigènes.

La réforme du statut monétaire de la Banque de l'Algérie aux Délégations Financières

Aux Délégations Financières d'Algérie, on a discuté le projet de réforme du statut monétaire de la Banque de l'Algérie. L'exposé des motifs était ainsi conçu :

« Le Gouvernement a élaboré un projet de loi soumettant la Banque de l'Algérie à un statut monétaire analogue à celui qui a été fixé pour la Banque de France. Au système du plafond légal d'émission serait substitué celui de la couverture des engagements à vue par l'encaisse. Toutefois, à la différence des prescriptions qui imposent à la Banque de France une encaisse or au moins égale à 35 pour cent de ses engagements à vue, la garantie serait ici constituée en dehors des lingots ou des monnaies d'or, par des billets de la Banque de France et plus généralement par des avoirs en francs français, l'encaisse métallique proprement dite devant cependant représenter au minimum le tiers de cette garantie. Il est, au surplus, prévu qu'exceptionnellement et moyennant redevance spéciale, la garantie pourra être à titre temporaire ramenée de 35 à 30 pour cent. »

« Une convention annexée au projet de loi modifie le régime des avances et redevances de la Banque de l'Algérie. Cet établissement s'engage à consentir à l'Algérie une nouvelle avance de 30 millions sans intérêt. Un nouveau mode de calcul est adopté pour la détermination des redevances annuelles, afin d'en accroître le montant. Le versement minimum annuel est en outre porté de 750.000 francs à 10 millions, somme qui ne pourra être réduite qu'en cas où les taux d'escompte et de placement viendraient à subir une baisse sensible. »

« Soumis, au Parlement à la fin de sa dernière session, ce projet a été ajourné et, par mesure transitoire, le plafond d'émission a été élevé de 2.100.000.000 à 2.400.000.000 de francs. »

« Les Délégations financières ont demandé dans une motion :

1^o Que le produit de l'avance nouvelle de 30 millions, que suivant la convention du 4 juillet 1929, la Banque de l'Algérie s'est engagée à mettre à la disposition de l'Algérie, soit réparti entre les institutions de crédit agricole et les œuvres sociales, à raison de 18 millions pour les premières et 12 millions pour les secondes;

2^o Que la Banque de l'Algérie ouvre au budget spécial en compte courant, un crédit de 200 millions au taux de l'escompte de la Banque de France;

3^o Que le produit de la redevance spéciale progressive prévue à l'article 2 du projet de loi portant la réforme du statut monétaire de la Banque de l'Algérie, soit réparti entre l'Etat, l'Algérie et la Tunisie. »

Un délégué ayant demandé au gouverneur général de vouloir bien préciser l'affectation des trente millions, M. Pierre Bordes s'est empressé de confirmer.

Sans être trop curieux, nous voudrions tout de même savoir quels sont les avantages qui ont été consentis à la Tunisie en dehors du produit de la redevance spéciale dont ne s'est pas contentée notre voisine, qui nous traite un peu pardessus jambe, ne songeant toujours qu'à ses propres intérêts.

La peste à Tunis

Peut-on encore en parler alors qu'elle est sur son déclin, et que nul cas n'a été constaté ces jours derniers, grâce aux mesures énergiques prises, dont on ne saurait trop louer M. le Résident Général, la Direction Générale de l'Intérieur et le commandement de la division d'occupation et d'autres concours.

Si l'on avait toujours agi avec pareille fermeté, nul doute que nous n'aurions pas eu la mauvaise réclame que des concurrents jaloux se sont chargés de monter en épingle pour éloigner de nous le courant touristique.

Cependant, ne nous frappons pas, car les touristes, sachant qu'ils n'ont rien à craindre, passeront tout de même d'Algérie en Tunisie pendant les fêtes du Centenaire qui viennent de commencer par un hommage à Georges Clemenceau.

L'exploitation de nos chemins de fer prorogée jusqu'en 1948

Le public s'est réjoui très fort que le nouvel avenant à la convention du 22 juin 1922, relative à l'affermage de l'exploitation du réseau des chemins de fer de l'ancien Bône-Guelma et Prolongements, ait été prorogé jusqu'au 31 décembre 1948 sans trop de tirage.

Et sa joie aurait été plus grande encore si le Gouvernement avait renoncé au rachat ou s'était interdit toute immixtion dans l'Administration intérieure de la Compagnie, car c'est gênant pour les dirigeants.

Un nouveau scandale financier à Paris

LES REQUINS DE LA FINANCE

A la suite d'une enquête ouverte par la police judiciaire de Paris, un juge, a été commis pour instruire une plainte déposée contre le fameux banquier Sacazan, de Paris, de son vrai nom, Isaac Azan, le digne associé d'Abraham Chemoul, dit Cheymol, de la Banque Algérienne, de Gestion, actuellement sous les verrous à Alger.

Une quinzaine de plaintes seraient déjà parvenues au Parquet de la Seine, et le préjudice causé à l'épargne, s'éleverait à... 300 millions !

Une paille !
A propos de Cheymol, voici ce qu'en dit la « Fronde » d'Alger :

« Un vigoureux communiqué du Syndicat de Défense des dupes du banquier Cheymol affirmait ces jours-ci que, grâce à ses instances énergiques, le parquet d'Alger ne se dessaisirait pas de l'affaire. »

« Le lendemain, un autre communiqué du parquet d'Alger informait qu'il passait la main — la main qui étirent et la main qui puaient si abondamment dans les poches algériennes — au parquet de la Seine. »

« Force reste à la foi. »

« Cheymol se plaint-il ? »

« Que nenni. Cheymol et ses semblables trouvent à Paris des trésors d'indulgence, après avoir recueilli ici d'autres trésors plus substantiels. »

« L'enquête a révélé que Cheymol s'appelle Chemoul et que la banque Sacazan dont il était le correspondant, devrait, si l'état-civil était respecté, se nommer la banque Isaac Azan. »

« Indéniablement, le travesti, à la grecque, avait de l'allure. »

« M. Isaac Azan avait-il lu les vers si avisés de Virgile : « Je crains les Grecs... » »

« Timeo Danaos... » »

« Quoi qu'il en soit, le public s'y est laissé prendre, alors qu'il se serait méfié d'Isaac Azan, il a couru, éperdu, vers Sacazan et concerts. O prestige des mots ! »

« Mais la justice n'aurait-elle rien à dire en présence de ce travestissement d'état-civil, quand c'est un banquier qui opère ? »

Echos & Nouvelles

A RABAT

On a annoncé que M. Urbain Blanc devait prochainement quitter la résidence générale de Rabat pour prendre une

retraite bien gagnée.

Rien n'est venu confirmer ces bruits, et M. Blanc, lors des réceptions du Jour de l'an, n'a soufflé mot de son départ.

Il a donné lecture d'un télégramme de M. Lucien Saint, actuellement à Paris et succinctement défini le programme actuel français au Maroc au point de vue de la pacification du Tafilalet et de la lutte entreprise contre les sauterelles et des efforts économiques ou industriels.

Un point, c'est tout.
D'autre part, M. Manceron et M. Lucien Saint ont échangé des souhaits à l'occasion du nouvel an.

S'il y en a eu avec le Gouverneur Général de l'Algérie, on ne nous les a pas fait connaître.

AU CONSEIL SUPERIEUR DES CHEMINS DE FER

Nous adressons nos sincères félicitations à notre vieil ami, M^{re} Antoine Gaudiani, le distingué président du Grand Conseil qui vient d'être désigné comme président du Conseil Supérieur des Chemins de Fer, en remplacement, si nous ne nous trompons, de M. Louis Pelletier, décédé.

Nous espérons qu'à ce poste de confiance, il n'acceptera pas les yeux fermés les relèvements de tarifs qu'on lui demandera, et agira prudemment, car la concurrence des autos et camions-autos est déjà redoutable et un relèvement de tarifs pourrait aggraver la situation et faire fuir les derniers usagers, alors que nous avons tout intérêt à voir nos chemins de fer prospérer et circuler à plein rendement.

A LA PRESIDENCE, DES HABOUS

Le bruit court que pour remplacer à la présidence des habous, le regretté Si Hassan Barqueté, récemment décédé, le choix du Gouvernement se serait porté sur Si Mustapha Osman, le dévoué et excellent caïd de Souk-el-Arba, officier de la Légion d'honneur, qui a derrière lui une très brillante carrière.

Ce choix, à notre avis, serait des plus heureux et aurait l'approbation unanime de la Colonie française parmi laquelle Si Mustapha Osman ne compte que des amis.

Voici son curriculum vitae que nous puissions dans le bon dictionnaire de Paul Lambert où l'on est sûr de trouver tous les renseignements utiles sur les personnalités tunisiennes d'avant 1912 :

Osman (Mustapha), 15 octobre 1861, Chevalier de la Légion d'honneur, commandeur du Nichan-Iftikhar, caïd gouverneur de Téboursook.

Etudes : collège Sadiki à Tunis. Succès : interprète de la Mission du commandant Ducœur dans le Haut-Dahomey (boucle du Niger) (1893), surveillant général de la Ghaba (1895), khalfat de Porto-Farina (1898), caïd des Ouled-bou-Salem (Souk-el-Knis) (1900), caïd de la Regba à Ghardimaou (1905), ancien président de la Société de Prévoyance Indigène de ce Caïdat, président de la Municipalité de Téboursook, diplômé de président d'honneur de l'Assistance Mutuelle Tunisienne (Groupe de Ghardimaou), diplômé d'honneur de membre du jury de l'Exposition de Tunis (1907).

Par la suite, Si Mustapha a été caïd des Ziass, puis de Tozeur, de Mahdia et aujourd'hui, de Souk-el-Arba, où il se trouve.

Il est donc parfaitement qualifié pour accéder à la présidence de la djemaïa des habous qui couronnerait sa longue et brillante carrière.

ALGER DEVIENT UN COUPE-BOURSE

Ce n'est pas nous qui le disons, mais des Constantinois qui reviennent de la capitale algérienne et se plaignent fort d'avoir été « étrillés » dans les grandes largeurs par leurs hôteliers et leurs restaurateurs.

Que sera-ce alors dans deux, trois ou quatre mois, lors du voyage du Président de la République.

Pourtant, on a clamé sur tous les toits que les mercantis allaient être jugulés et mis dans l'impossibilité d'exploiter les visiteurs.

Autant en emporte le vent, et Alger devient une véritable forêt de Bondy où il fera bon de ne pas s'aventurer pendant ce semestre.

UNE GROSSE TRANSACTION MINIERE

On annonce que notre ami, M. F. Portelli, le génial créateur du Djebel-Trozza, sur qui les ans commencent à peser, et qui éprouve le besoin de se reposer un peu, aurait donné option de sa mine pour la coquette somme de dix millions.

Elle aurait été levée, et le Trozza, d'ici quelques jours, passera entre les mains de ses nouveaux propriétaires.

« TERRE D'AFRIQUE »

Notre excellent confrère et ami Berliereau vient de faire paraître un numéro de Noël de « Terre d'Afrique » réelle-remarquable, que tout le monde voudra posséder.

Nous le félicitons sincèrement de faire de « Terre d'Afrique » une publication illustrée de premier ordre.

GARNET

Nous apprenons avec plaisir les fiançailles de Mlle Arlette Bouyac, fille de notre excellent confrère M. René Bouyac, directeur du « Progrès de Tunis », avec M. Jean Notto, chef de bureau à la Compagnie des Tramways.

Nos bien sincères félicitations.

Nous apprenons aussi avec plaisir le mariage de Mlle Suzanne Comby, fille de Mme et M. Antoine Comby, le réputé maître-tailleur pp^{re} de la Belle Jardinière, avec M. Lucien Mazet, fils de M. Pierre Mazet, greffier de la Justice de Paix de Sousse.

Nos meilleurs vœux de bonheur aux époux et nos vives félicitations aux parents.

L'EPOUSE REVEE

Un journal de Bougie nous livre un moyen de jauger les qualités de la fiancée idéale.

Voici ce que ce journal conseille aux célibataires :

« Quand une jeune fille vous plaît, arrangez-vous pour la voir éplucher des pommes de terre. Si elle fait de grosses pelures, c'est qu'elle est dépensière; si elle n'extirpe pas les nœuds avec la pointe de son couteau, c'est qu'elle est paresseuse; si elle ne lave ses « patates » que dans une seule eau, c'est qu'elle est sale; si elle met beaucoup d'huile pour les cuire, c'est qu'elle est gourmande. Ne l'épousez pas; elle vous rendrait malheureux. »

PETITES CHOSES QUI ENNUIENT

M. Colson, professeur de psychologie à l'université de Rochester, vient de dresser la liste complète — ou à peu près... — des petites choses qui ennuient. Il y en a 20.000 sur la liste de M. Colson. C'est beaucoup... ou c'est trop peu ! Le professeur de psychologie met au rang des petites choses qui ennuient : la vue des mouches, des blattes, des souris, le cri d'un vendeur qui « pousse » sa marchandise; il a horreur d'entendre une femme jurer, des hommes parler continuellement du beau sexe... Tout cela est bien anodin... Qu'est-ce que tout cela à côté d'une feuille d'impôts ?...

Pourquoi J'emploie La Poudre Tokalon A La MOUSSE de CRÈME



JEN'AI JAMAIS
LE NEZ
BRILLANT



La Poudre Tokalon
adhère, malgré le
vent ou la pluie.

Dans la Poudre Tokalon, du cold cream très pur est battu en une jolie mousse légère comme de la plume, puis mélangé avec la poudre aëriifiée la plus fine.



MAGASIN GENERAL

et son annexe

Le BON MARCHÉ

La plus importante Maison de détail de la Tunisie

vendant meilleur marché que Paris

LUNDI 6 JANVIER 1930 et jusqu'à épuisement des Stocks

BLANC

LINGERIE

CHEMISERIE

COUVERTURES

LIVRAISON PAR AUTOMOBILE

TUNIS

16, 18, 22, 24,
Avenue de France
rues Amilcar,
Annibal
et Régulus

TUNIS
16, 18, 22, 24,
Avenue de France
rues Amilcar,
Annibal
et Régulus

COMMENT JE M'Y SUIS PRISE
Pour Paraître 33 Ans à 48 Ans
et pour gagner ainsi
10.000 FRANCS

Mon teint étonna tout le monde.

Je lus un jour, dans une revue féminine que des Professeurs de Médecine Viennois avaient découvert que la peau peut manger; ce qui signifie qu'elle peut absorber par l'intermédiaire de ses millions de pores certains aliments spécialement préparés et les transformer en cellules et tissus vivants. C'est ainsi qu'un épiderme vieilli et fané peut rapidement se rajeunir et retrouver sa beauté et sa fraîcheur perdues.

Je me procurai aussitôt cet aliment et je l'employai avec un succès étonnant. Et maintenant, quoique j'aie 48 ans et que je sois la mère de trois enfants, je paraîs tout au plus 33 ans. Je pris part à un concours et je gagnai le premier prix de 10.000 francs.

Nous vous garantissons contre 100.000 francs que les Crèmes Tokalon, aliments nutritifs extrêmement nourrissants et spécialement préparés (crème fraîche et huile d'olive précipitées, jaunes d'œufs émulsionnés, extraits végétaux, etc.), qui, au dire des grands spécialistes de beauté, sont nécessaires à la peau pour qu'elle conserve sa jeunesse, sa fraîcheur et sa fermeté, sans la moindre application, l'aident pour la peau.



Les lectrices qui désirent paraître jeunes devraient essayer cette recette employée par Madame Guilhaudin.

couleur rose, le soir avant de vous coucher; et l'aïment pour la peau, couleur blanche, non gras, le matin. Si vous employez de cette manière, nous vous garantissons le succès dans tous les cas, sinon votre argent vous sera remboursé. Il ne faut pas confondre les Crèmes Tokalon, aliments pour la peau, avec les crèmes de toilette ordinaires, qui ne contiennent pas d'éléments nutritifs.

CHAPELLERIE PARISIENNE
J. M I P S U D

La plus élégante Chapellerie de Tunis
Dépositaire de la MAISON
G.-B. BORSALINO fu LAZZARO & C
Alessandria (ITALIE)
8, Avenue de France et 1, Rue d'Italie
TUNIS — SOUS LES ARCADES — TUNIS

Comptoir National d'Escompte
de Paris

Société Anonyme au capital de
400 millions de Francs entièrement versés
AGENCES DE TUNISIE :
Tunis — Bizerte — Mateur — Sfax
Sousse — Monastir
Dépôts à vue et à échéance fixe
(TAUX AVANTAGEUX)
Escompte et Recouvrements
TOUTES OPERATIONS DE BANQUE,
DE BOURSE ET DE CHANGE
Location de compartiments
de COFFRES-FORTS
— Dépôt de Galis —

Maisons recommandées

Belle Jardinière — Vêtements et tout ce qui concerne la Toilette pour hommes.
— M. A. Comby — 5, Rue d'Angleterre et 17, Rue d'Italie (en face la Poste, Tunis).
Grand Hôtel de France — 1^{er} ordre — L. de Lacroix, propriétaire — (Sousse) (1929).
Maison de santé pour les yeux, dirigée par M. le Dr Casnod — 1^{er} Clinique fondée en Tunisie en 1883 rue 1, Zarkoun — Tunis.
Tunisia-Palace, 1^{er} ordre, au centre de Tunis des gares, des bateaux, de la poste, des théâtres — Cuisine réputée à prix fixe, à la carte — Ascenseur.
Grande Fabrique d'Espadrilles Ripoll Mentero et Garcia — Tél. : 24.17 — 1, Rue Al-Djazira, Tunis — Gros, demi-gros, détail.
Produits alimentaires et denrées coloniales — Baccara et Nizard — Gros et Demi-Gros — Expédition à l'Intérieur — 1, Rue Léon-Roches — Tunis.
Grands Magasins de Nouveautés du « Petit Paris », Avenue de France, Tunis — Brami Frères et Cie Pres.
Imp. GORSE, BASCONE et MUSCAT
Le Gérant : E. LUMBROSO

ANIS BERGER

Apéritif Anisé
Claude Berger et Cie — Marseille

DEMANDEZ PARTOUT

le Rhum Chauvet

Agent Dépositaire : J.-B. CURTELIN
18, Rue du Maroc — TUNIS — Tél. : 10.59

Placement Or

Sur terrain d'avenir. Grand lotissement 40.000 mc. au Belvédère-supérieur par lots de 400 à 500 mc. Facilités de paiement.

S'adresser chez Ange NAGGACHE, 8, Rue d'Alger, à Tunis — Tél. : 10.49.



PHARMACIE BLOCH

4, Avenue de France, et Rue Al-Djazira
BLOCH Léon Fils
Pharmacien de 1^{re} Classe
de l'Université de Montpellier
Lauréat de l'Ecole Supérieure d'Alger
— Téléphone : 5.53 —

Grand Hôtel & G^d Hôtel de France
TUNIS

8, rue Léon Roches

Eaucourante - Ascenseur

2 appartements avec salle de bain privée

Chauffage central partout

Grand Hôtel St-Georges

Chauffage central - Eau courante

Souffle du Zéphyr

MARSA-PLAGE

Situation unique face à la mer

Jardin - Terrasse - Eau courante

J. EYMON & Cie, Propriétaires

Grande Pharmacie du Marché

10, Rue d'Espagne — TUNIS — Tél. 5.85

Paul JARMON, docteur en Pharmacie, Licencié ès-sciences, ex-chef de Travaux à la Faculté de Médecine de Toulouse.

Pharmacie d'ordonnances : Produits purs. Prix modérés. Livraisons à domicile. Expédition à l'Intérieur.

Fournisseur de l'Armée des postiers français et de l'Armée des postiers indigènes.

Brevet Tunisien N° 1949

Le titulaire du brevet tunisien n° 1949, du 12 décembre 1921, relatif à « machine à coudre électrique » désire entrer en relation avec des industriels de Tunisie pour la concession de licences d'exploitation dudit brevet.

Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à

Raymond Valensi

INGÉNIEUR ARCHITECTE
TUNIS — 22, Rue de Russie — TUNIS
DEPOT DE MACHINES AGRICOLES
41, Ave Al-Djazira, 41

Meubles en tous Styles

Maison CORCOS

Ex-chef de la Maison BOYOD

37, Rue Bab-El-Khadra - TUNIS

Chaux Hydraulique et Ciments
PAUL POTIN

EPOT : Rue de Turquie (Port)

BUREAU : 22, Rue Es-Sadikia

Téléphones : Tunis N° 19 — Potinville : N° 2

Banque Franco-Tunisienne

des prêts mobiliers et monts de piété tunisiens.

La Société délivre des Bons de Caisse qui rapportent CINQ pour CENT NET d'impôt à vue, CINQ et DEMI pour CENT à 1 an. On peut dire que c'est le roi des placements, 13, Rue d'Alger — Tunis.

Compagnie de Navigation Mixte

Cie Touache — Paquebots-Poste Français

Imm. au Trib. de Commerce de Lyon N° B 1624

AGENCE DE TUNIS

Service régulier entre Marseille-Tunis et Tunis-Marseille

Pour fret et passages, s'adresser

aux Bureaux de l'Agence à Tunis, Rue d'Alger

L'Agent principal : Casimir PEDELUPE

Office Français Immobilier & Commercial

« ASSURANCES »

(28^e ANNÉE)

28 Rue d'Italie — TUNIS — Téléph. 18.96

Vous

qui désirez vendre : Fonds de Commerce, Immeubles, Terrains, etc., et qui ne trouvez pas d'acquéreur sur place, adressez-vous en confiance à OFFICE FRANÇAIS.

C^{ie} Générale Transatlantique

Services Maritimes de la Méditerranée

AGENCE DE TUNIS

Pour tous renseignements, s'adresser à l'Agence, 3, r. Es-Sadikia
Départ de Tunis pour Marseille directs tous les samedis à 5 h. du soir. — Départs de Bizerte pour Marseille les mardis à 17 h.

Restaurant du Japon

G. FIORINI (Propriétaire)

— 7, Rue Amilcar — TUNIS —

Service à la Carte — Repas sur commande — Vraie cuisine italienne — Spécialité de Ravioli et Cassate — Vins Fins de la Maison ROUFF de Naples — Vins du Piémont et Vins de Chianti.

Société Générale pour la Fabrication de la Dynamite
Procédés et Brevets A. NOBEL

PELLET César, agent

DEPOSITAIRE A TUNIS : 9, Rue de Bretagne
Dynamite Gomme A et N° 1 Détonateurs, Mèches de mines, 3 tissus goud round — Téléphone 1.39.

Adresse Télégraphique : Pellet — Tunis

L'HUILE QUI GRAISSE LE PLUS

« Vacuum Mobiloil »

Marque « GARGOYLE »

Maison A. MODIGLIANI

Agent général et Dépositaire pour la Tunisie

5, Rue Saint-Charles — TUNIS

Télégr. : Import-Tunis Tél. : 0.74

Aux Armes & Munitions de France

Spécialité de Fusils à bague, à percussion Centrale et à Hammerless

Choix de REVOLVERS et PISTOLETS automatiques
Vente de Poudre de l'Etat

TAIEB ELLAMTI - SOUSSE

Tél. : 80 — Télégr. TAIEB ELLAMTI — SOUSSE

Société Générale

Pour aviser le Développement du Commerce et de l'Industrie en France
Société Anonyme fondée en 1864 au Capital : 500.000.000
Siège Social à Paris : 29, Boulevard Haussmann
Agence de Tunis, Place de Rome

PRINCIPALES OPERATIONS

Comptes de Dépôts de fonds et comptes courants intérêts — Escompte et encaissement d'effets de commerce — Avances sur marchandises et connaissements — Crédits documentaires — Délivrance de chèques sur tous pays — Opérations de Bourses — Souscriptions sans frais aux émissions — Avances sur titres — Garde de titres — Paiement de coupons — Virement télégraphiques — Lettres de crédit circulaires en francs et en monnaies étrangères — Change de monnaie.
Correspondants sur toutes les places de France et de l'Étranger

GARAGE VICTORINE

12, Rue de Vesoul

Machines Agricoles

R. WALLUT & C^{ie}

Société Anonyme au Capital de 40 millions de Francs entièrement versés

TUNIS — 99, Rue de Portugal — TUNIS

COLLECTION LA PLUS COMPLETE

DE MACHINES POUR L'AGRICULTURE

Catalogues et renseignements franco sur demande

Adresse Télégr. : Wallut - Tunis — Téléph. : 1.74

BANQUE DE TUNISIE

Société Anonyme au Capital de 8.000.000 de francs
Siège Social à Bizerte, 3, Rue Es-Sadikia
Succursales à BIZERTE, SOUSSE et SFAK

Emission de chèques et lettres de crédits — Change de monnaies — Gardé de Titres et Objets précieux — Dépôt à vue et à terme et toutes opérations de banque.

Agence de la Compagnie Générale Transatlantique

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

B. BISMUTH

Importation direct de la Société Générale des Tuileries de Marseille et Cie

Chaux et Ciments « Valette-Viallard » de Crus admis par les Administrations des Travaux Publics et du Génie Militaire

Fers, aciers marchands

Usine d'Agglom. en Ciment à Djebel-Djelloud

ENTREPOT : 8, Rue de Portugal (prolongée)

BUREAUX : Rue Es-Sadikia

Grande Distillerie Tunisienne

G. & E. LICARI

USINE A VAPEUR

Rue d'Espagne et Rue de Besançon — TUNIS

Liqueurs de premier choix — Vins en gros
SPECIALITE D'AMER ET DE FERNET LICARI

Récompensés à plusieurs expositions et concours. — Médaille d'or. — Exposition Universelle de Paris 1900. — Médaille vermeille au Concours de Paris 1900.

KORBOUS, Station Thermale

15 NOVEMBRE 15 MAI

GRAND HOTEL DES THERMES

(1^{er} ordre) — Eau courante

HOTEL DES SOURCES

Cuisine et cave réputées — Cinéma — Tennis — Cercle

Restaurant cacher — Etablissement Thermal

Service par auto-cars, 71, rue de Serbie

Arrangements pour séjour

Renseignements, brochures, dépliants;

tarifs 3 bis, Passage de Naples, Tunis.

Brevet Tunisien N° 3365

La Société Italo-Americana pel. Petrolio, à Gènes (Italie), propriétaire du brevet tunisien d'invention n° 3365, du 27 avril 1926, relatif à : Sceau de sûreté pour bidons munis de capsule de bronze, désire entrer en relation avec des industriels de Tunisie pour la vente ou la concession de licences pour l'exploitation dudit brevet.

Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à Tunis, 20 rue de Russie.

Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à Tunis, 20 rue de Russie.

Pour offres ou renseignements, s'adresser à M. Raymond Valensi, ingénieur à Tunis, 20 rue de Russie.